



14. Abrahamsfest 14. Hz. İbrahim Şenliği

Medien in digitalen Zeiten – Wissen und Gewissen

Dijital Zamanda Medya – Bilim ve Vicdan

In Aktion. Jugendliche – Schulen – Jugendzentren

Fr., 24. Oktober 2014, ab 17.00 Uhr

Jugendliche treffen sich monatlich

„Nachmittags um fünf: Pizza backen und Filme gucken“

Ernst-Reuter-Haus, Sperberweg 3, 45772 Marl-Hamm

Danach in verschiedenen Jugendtreffs.

3.–7. November 2014

Radio-Projekt: „Flüchtlinge“

Hans-Böckler-Berufskolleg, Hagenstraße 28, 45768 Marl

10.–14. November 2014

Video-Projekt: Online-Mobbing „Du Opfer“

Hans-Böckler-Berufskolleg, Hagenstraße 28, 45768 Marl

Di., 11. November 2014, 10.00–12.00 Uhr, Synagoge Recklinghausen

Martin-Luther-King-Schule und

Willy-Brandt-Gesamtschule (Jahrgänge 9/10)

besuchen die Synagoge

So., 25. Januar 2015, 14.00–16.00 Uhr, Theater Marl

„Mensch! Abraham! Heute!“

Präsentation der Workshops zu Abrahamsgeschichten in Schulen

Termine und Orte noch offen

Im Abraham-Haus mit 6 Grundschulen

„Judentum, Christentum, Islam – zum Anfassen“

Termine nach Vereinbarung

Interkulturelle Trainings mit Umgang digitaler Medien

ehrenamtlicher Jugend-Mitarbeiterinnen

Gençler – Okullar – Gençlik Merkezleri, Faaliyette

Cuma, 24 Ekim 2014, saat 17.00'den sonra

Gençlerin Aylık Buluşmaları

„Öğleden sonra saat 17.00'de:

Pizza pişirip, film seyrediyorlar“

Ernst-Reuter-Haus, Sperberweg 3, 45772 Marl-Hamm

Daha sonra değişik gençlik buluşmaları.

3–7 Kasım 2014

Radyo Projesi: „İlticacılar“

Hans-Böckler-Berufskolleg, Hagenstraße 28, 45768 Marl

10–14 Kasım 2014

Video Projesi: Açık hat zorbalığı „Kurban!“

Hans-Böckler-Berufskolleg, Hagenstraße 28, 45768 Marl

11 Kasım 2014 Salı, saat 10–12 arası

Martin-Luther-King-Schule ve

Willy-Brandt-Gesamtschule okulları

(9/10 sınıf gençleri) sinagogu ziyaret ediyorlar

25 Ocak 2015 Pazar, saat 14–16 arası

İnsan! Hz. İbrahim! Bugün!

Hz. İbrahim hikayeleri üzerine, çalışma gruplarının beceri sunumları

Tarihi ve yeri henüz açık olan etkinlikler

Altı tane ilkokul ile Abraham Haus'da

„Dokunurcasına –

Müsevilik, Hristiyanlık, Müslümanlık“

Tarihi ve yeri henüz açık olan etkinlikler

Dijital Medya Kullanımı İçin Kültürler Arası Alıştırmalar

Onursal genç çalışanlarla birlikte



14. Abrahamsfest 14. Hz. İbrahim Şenliği

Veranstalter/Düzenleyenler:

Christlich-Islamische Arbeitsgemeinschaft Marl in Zusammenarbeit
mit den Kirchen und Moscheen in Marl, mit der Jüdischen Kultusgemeinde
Kreis Recklinghausen, dem Integrationsrat Marl und der Stadt Marl

Schirmherrin/Himaye Eden:

Aydan Özoğuz, MdB, Staatsministerin bei der Bundeskanzlerin und Beauftragte
der Bundesregierung für Migration, Flüchtlinge und Integration

Förderer/Teşvik Edenler:

Bistum Münster · Ev. Kirche von Westfalen · DITIB Deutschland (Köln) · Koordinationsrat
des Christlich-Islamischen Dialogs in Deutschland (KCID) · Kulturamt der Stadt Marl
Ministerium für Arbeit, Integration und Soziales Nordrhein-Westfalen · Gewerkschaft
Erziehung und Wissenschaft (GEW) Marl/Dorsten/Haltern
Sparkasse Vest Recklinghausen · Volksbank Marl-Recklinghausen eG

Kooperationspartner/İşbirliği yaptığımız kuruluşlar:

AWO Arbeiterwohlfahrt · AWO Integrationsagentur/Stadteilbüro Ernst-Reuter-Haus · AWO
Jugendmigrationsdienst · Bistum Münster/W. Dekanat Marl · Deutscher Kinderschutzbund
Marl · Deutscher Paritätischer Wohlfahrtsverband · Diakonisches Werk im Ev. Kirchenkreis
Recklinghausen · Diakonie Integrationsagentur/Stadteilbüro „mittendrin“ Marl-Drewer ·
Moschee in Marl: el Khodr-, Fatih-, Kuba- und Yunus-Emre-Moschee · DITIB Deutschland
(Köln) · Einkaufszentrum Marler STERN · Ernst-Reuter-Haus · Ev. Kirche von Westfalen
(Bielefeld) · Ev. Kirchenkreis Recklinghausen · Ev. Sozialseminar in Westfalen e.V. · esm
Ev. Stadt-Kirchengemeinde Marl · Friedensweg e.V. · GEW Gewerkschaft Erziehung und
Wissenschaft Marl/Dorsten/Haltern · Goethe-Gesellschaft Vest Recklinghausen (Sitz: Marl) ·
Grimme-Institut · Hans-Böckler-Berufskolleg · HoT boje der esm · Intercent Marl ·
Interkultureller Rat Deutschland (Sitz: Darmstadt) mit Förderung durch das Bundesministerium
des Innern (Berlin) · Jüdische Kultusgemeinde Kreis Recklinghausen · Jüdisches Museum
Westfalen (Dorsten) · JIM Jugend in Marl · Jugendheime in Marl · Jugendheim Agada der
Jüdischen Kultusgemeinde Kreis Recklinghausen · „Juenger“ Amt für Jugendarbeit der
Ev. Kirche von Westfalen, u.a. Referat Medienpädagogik (Haus Villigst/Ruhr und
Jugendbildungsstätte Tecklenburg) · Jugendkultureinrichtung „KBC Kunterbuntes
Chamäleon“ an der Martin-Luther-King-Schule (Träger: Ev. SchülerInnen-Arbeit in
Westfalen, Hagen-Berchum) · KCID Koordinierungsrat des Christlich-Islamischen
Dialogs in Deutschland · „Kirche und Kino“ (Ev. Kirchenkreis Recklinghausen/Kath.
Kreisdekanat Recklinghausen · Marler Weltzentrum · Medienhaus Bauer ·
Ministerium für Arbeit, Integration und Soziales Nordrhein-Westfalen · Schulen in Marl ·
Sparkasse Vest Recklinghausen · Stadt Marl · Stadteilbüros: in Marl-Drewer, Marl-Hamm,
Marl-Hüls-Süd, Marl-Mitte · Städtepartnerschaftsvereine Marl-Herzlia, Marl-Kusadasi ·
Theater Marl · „Türmchen“ Kinder- und Jugendbibliothek · VHS „die insel“ Marl ·
Volksbank Marl-Recklinghausen · 12-Städte-Netz-in-Europa (Soul of Europe, England,
sowie das Soester Forum der Religionen und Kulturen, Soest-Gladbeck)

Infos und Kontakt/Bilgi ve İletişim:

i-Punkt Marl · Telefon 02365-994310

www.abrahamsfest-marl.de



Gefördert vom Ministerium
für Arbeit, Integration und Soziales
des Landes Nordrhein-Westfalen



14. Medien in digitalen Zeiten · Wissen und Gewissen Abrahamsfest

Begegnungen. Frieden in der Stadt. Stadt ohne Rassismus



Gefördert vom
Ministerium für Arbeit,
Integration und Soziales
des Landes Nordrhein-
Westfalen





14. Abrahamsfest

Medien in digitalen Zeiten – Wissen und Gewissen

14. Hz. İbrahim Şenliği

Dijital Zamanda Medya – Bilim ve Vicdan



Der Auftakt:

Sa., 20. September 2014, ab 20.15 Uhr, Recklinghausen

„Gesänge und Texte“

Auftakt in der Synagoge in Recklinghausen, Am Polizeipräsidium
Mitwirkende: das Jüdische Vokalensemble, der ökumenische
Projektchor, die Ilahi-Gruppe. – Kooperationsveranstaltung mit
dem Interkulturellen Rat in Deutschland (Sitz: Darmstadt)

Sa., 27. September 2014, 15.00–17.00 Uhr,

Fatih-Moschee Marl-Hamm

„Familien-Nachmittag in der Fatih-Moschee“

Kuchen und Erfrischungen · Kurz-Filme und Gespräch mit dem
Filmpädagogen Thomas Damm (Marl) · Intercent-RAP-Auftritt

Der Abschluss:

Di., 9. Dezember 2014, 18.00–21.00 Uhr, Rathaus Marl

„Gastmahl zum Abrahamsfest“

Interkulturelle Darbietungen, gemeinsames Essen am Buffet

Zu Besuch. Kinder aus Kirchen und Moscheen

Termine nach Vereinbarung

esm-Bezirk WEST / Yunus-Emre-Moschee

St. Josef / Yunus-Emre-Moschee

esm-Bezirk OST / Fatih-Moschee

Açılış:

20 Eylül 2014 Cumartesi, saat 20.15'de, Recklinghausen

„İlahiler ve Güfteler“

Açılış, Recklinghausen Kenti sinagogunda, polis merkezi yanında
Katkıda Bulunanlar: „Yahudi Vokal Topluluğu“ (das Jüdische
Vokalensemble, der ökumenische Projektchor, die Ilahi-Gruppe ve
Interkulturelle Rat in Deutschland (Merkez: Darmstadt) işbirliğiyle

27 Eylül 2014 Cumartesi, saat 15–17 arası

Fatih Camii Marl-Hamm

„Fatih Camii'nde Ailelerle İkinci Etkinliği“

Pasta ve İçecekler, kısımetrajlı filmler ve film pedagoğu
Thomas Damm (Marl) ile söyleşiler ve Intercent-RAP gösterimi

Nihai Şenlik:

9 Aralık 2014 Salı, saat 18–21 arası, Rathaus-Marl

„Hz. İbrahim Şenliği Adına, Hz. İbrahim Sofrası“

„Kültürel gösterimler ve açık büfe“

Çocukların Kiliseleri ve Camileri Ziyareti

İsteğe bağlı tarihler:

esm-Bezirk WEST / Yunus Emre Camii

St. Josef / Yunus Emre Camii

esm-Bezirk OST / Fatih Camii

Im Gespräch. Erwachsene

Di., 23. September 2014, 19.30 Uhr, Pauluskirche Marl-Hüls

„Abraham – aus christlicher Sicht. Interreligiosität in der Bibel. Eine Perspektive für heute“

Dr. Steffen Leibold, Bochum · Pauluskirche: Gemeindehaus der
Kulturen Marl · In Zusammenarbeit mit der VHS „die Insel“

Fr., 21. November 2014, 14.30 Uhr,

Medienhaus Bauer

Debatte I:

Besuch im Medienhaus Bauer

Kampstraße 84 b, 45772 Marl-Drewer · 25 Personen (Vor Anmeldung
erforderlich: i-Punkt u. a.) · Betriebsbesichtigung, Diskussion

Mi., 26. November 2014, 19.00–21.00 Uhr,

Grimme-Institut

Debatte II:

Gesprächsabend „Auf der Flucht! Mediale Dramatisierung und die Bilder in unseren Köpfen“

Grimme-Institut, Eduard-Weitsch-Weg 23, 45768 Marl

Sa., 29. November 2014, 11.00–12.30 Uhr,

MARLER STERN

Debatte III:

Norbert Hilden „Aliens, Zombies, Ungläubige, Rechtgläubige – und Abraham“

Eine Performance mit Bildern, Texten und Musik

Erginler Söyleşide

23 Eylül 2014 Salı, saat 19.30'da, Pauluskirche Marl-Hüls

„Hrستیyan Bakışıyla – Hz. İbrahim – İncil'de Çok Dinsellik-Güncel Perspektiv“

Dr. Steffen Leibold, Bochum · Pauluskirche: Gemeindehaus der
Kulturen Marl · „die Insel“ VHS Marl ortak çalışmalarıyla

21 Kasım 2014 Cuma, saat 14.30'da,

Medienhaus Bauer

Tartışma I:

Medienhaus Bauer'i Ziyaret

Kampstraße 84b, 45772 Marl-Drewer
„25 kişi“ (öncayıt zorunlu: i-Punkt u. a.) · İşletmeyi ziyaret ve tartışma

26 Kasım 2014 Çarşamba, saat 19–21 arası,

Grimme-Institut

Tartışma II:

Tartışma Akşamı „Kaçışta! Medya'da Dramatizasyon ve Kafamızdaki Resimler“

Grimme-Institut, Eduard-Weitsch-Weg 23, 45768 Marl

29 Kasım 2014 Cumartesi, saat 11–12.30 arası,

MARLER STERN

Tartışma III:

Norbert Hilden „Uzaylılar, Hortlaklar, İtikatsızlar, İmanlılar – ve Hz. İbrahim“

Resimlerle, yazımlarla ve müzikle bir performans.

Begegnungen. Buluşmalar. Frieden in der Stadt. Şehirde Barış. Stadt ohne Rassismus. Irkçılık Olmayan Şehir.